

VAS 611 005



CAR-connect GmbH
Am Egelingsberg 8
D-38542 Leiferde
Niemcy
Tel. +49 (0) 5373 – 92197-0
Faks +49 (0) 5373 – 92197-88
info@car-connect.cc
www.car-connect.cc

VAS 611 005

Urządzenie do sprawdzania systemu ochrony przed dachowaniem

Spis treści

1	Informacje ogólne	2
1.1	Informacje na temat instrukcji	2
1.2	Legenda do piktogramów	2
1.3	Oznaczenia na urządzeniach	3
2	Technika	4
2.1	Zasada działania	4
2.2	Zasady bezpieczeństwa	4
2.3	Konserwacja i naprawy.....	4
3	Opis obsługi	4
4	Gwarancja.....	5
5	Przechowywanie urządzenia	5
6	Dane techniczne	5
7	Czyszczenie i odkażanie	6

1 Informacje ogólne

1.1 Informacje na temat instrukcji

Stan techniki

Urządzenie jest zgodne z aktualnym stanem techniki. Aby urządzenie działało bezpiecznie, należy prawidłowo je obsługiwać.

Zapoznanie się z instrukcją obsługi

Przed użyciem urządzenia należy dokładnie zapoznać się z instrukcją obsługi. Należy zawsze postępować zgodnie z instrukcją obsługi.

Czynności

Wszystkie czynności niezbędne do prawidłowej obsługi są opisane w instrukcji obsługi i w przytoczonych w niej dokumentach.

Nie wolno praktykować żadnych innych metod pracy, które nie są wyraźnie dopuszczone przez producenta. Jeśli urządzenie nie jest używane zgodnie z instrukcją obsługi, może to mieć negatywny wpływ na zastosowane środki ochrony.

Informacje ogólne

Prace związane z montażem, kontrolą i naprawą mogą być wykonywane wyłącznie przez personel przeszkolony przez producenta. Samodzielnie można usuwać tylko takie awarie, dla których odpowiednie procesy konserwacyjne są oznaczone przez producenta w dokumentacji szkoleniowej.

1.2 Legenda do piktogramów

Przestrzeganie wszystkich zaleceń i zasad bezpieczeństwa

W niniejszej instrukcji niektóre punkty są oznaczone międzynarodowo przyjętymi znakami ostrzegawczymi, informacjami o zagrożeniach i ogólnymi znakami nakazu.

Poszczególne piktogramy są objaśnione poniżej.



Przestrzegać zaleceń
instrukcji obsługi



Wysokie napięcie!
Ostrożnie, zagrożenie życia!



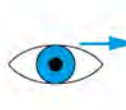
Przestrzegać
ogólnych zaleceń



Ostrzeżenie przed niebezpiecznym
napięciem elektrycznym



Zakaz dla osób
z rozrusznikami serca



Na to należy zwracać uwagę!

1.3 Oznaczenia na urządzeniach



Znak CE



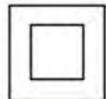
Nie wyrzucać z odpadami
gospodarczymi



Maksymalne
dopuszczalne napięcie



Złącze masy



Podwójna lub
wzmocniona izolacja



Niebezpieczne miejsce



Niebezpieczne miejsce



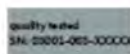
Wysokie napięcie!
Ostrożnie, zagrożenie życia!



Niebezpieczeństwo porażenia
prądem elektrycznym



Przed użyciem przeczytać
instrukcję obsługi



Adnotacja o kontroli
jakości, numer seryjny



2.1 Zasada działania

Urządzenie VAS 611 005 służy do uruchamiania systemu ochrony przed dachowaniem w celu sprawdzenia działania. Należy przestrzegać instrukcji pracy z wykonywanej diagnostyki błędów z CD marek VW/Audi. Urządzenie może być używane wyłącznie w ramach wykonywanej diagnostyki błędów.

2.2 Zasady bezpieczeństwa

Urządzenie może być wykorzystywane wyłącznie do celów, które nie stanowią zagrożenia dla człowieka i maszyny. Urządzenie VAS 611 005 może być wykorzystywane wyłącznie zgodnie z instrukcją obsługi! Użytkownik odpowiada za wszelkie zmiany w urządzeniu lub inne formy używania. Urządzenie musi być utrzymywane w sprawnym stanie, a wszystkie funkcje muszą zapewniać bezpieczną pracę.

Należy przestrzegać przepisów BHP obowiązujących w danym kraju.

Należy używać środków ochrony indywidualnej.

Urządzenia VAS 611 005 nie wolno rzucać ani upuszczać. Urządzenie VAS 611 005 nie może być używane niezgodnie z przeznaczeniem i przez nieprzeszkolony personel!

Urządzenie VAS 611 005 może być używane tylko w miejscach, w których nie ma źródeł wysokiej temperatury (maks. 40°C/77°F), cieczy o działaniu korozyjnym, olejów ani smarów.

Nie wolno używać urządzenia w strefach zagrożonych wybuchem.

Urządzenie musi stać na antypoślizgowej powierzchni i być zabezpieczone przed uszkodzeniem. Można używać wyłącznie narzędzi i akcesoriów, które nie są zużyte ani uszkodzone.

Uszkodzone narzędzia i akcesoria mogą być przyczyną ciężkich urazów!



2.3 Konserwacja i naprawy

Producent nie odpowiada za szkody spowodowane przez nieprawidłowe naprawy lub używanie nieoryginalnych części zamiennych.

Nieprawidłowa obsługa skutkująca uszkodzeniem urządzenia prowadzi do unieważnienia gwarancji.

W razie wątpliwości należy zawsze kontaktować się z wyspecjalizowanym zakładem lub firmą CAR-connect.

Odpowiedni adres kontaktowy można znaleźć w niniejszej instrukcji.

W razie widocznych uszkodzeń należy wymienić uszkodzone elementy. Uszkodzone elementy mogą spowodować ciężkie obrażenia ciała!

Należy sprawdzać styki i połączenia pod kątem uszkodzeń.

Prace konserwacyjne i naprawy mogą być wykonywane wyłącznie przez autoryzowany i wyspecjalizowany personel po odpowiednim szkoleniu przez CAR-connect.

Więcej informacji na temat prac serwisowych i szkoleń można uzyskać pod adresem naszego serwisu:

CAR-connect GmbH

Am Egelingsberg 8

D-38542 Leiferde

Niemcy



3 Opis obsługi

1. Połączyć pomarańczowy przewód łączący zgodnie z opisem GFS 4-stykowym złączem wtykowym z urządzeniem i z odpowiednim złączem pojazdu.

Instrukcja obsługi

Urządzenie do sprawdzania systemu ochrony przed dachowaniem

VW AG | VAS 611 005

2. Połączyć urządzenie za pomocą wtyczki sieci pokładowej 12 V z gniazdem pokładowym pojazdu i włączyć zapłon.
3. Zielony świecący pierścień przycisku 1 zapala się, sygnalizując gotowość urządzenia. Czerwony świecący pierścień dookoła przycisku 2 świeci się, sygnalizując zamknięty obwód elektryczny połączenia z pojazdem. Jeśli czerwony pierścień nie świeci, obwód połączenia z pojazdem nie jest zamknięty. Jeśli dioda LED Ready miga, napięcie sieci pokładowej jest niższe niż 10 V, a więc za niskie.
4. Należy udać się z urządzeniem do strefy bezpieczeństwa opisanej w GFS przed prawy błotnik pojazdu i sprawdzić, czy przewody łączące są nieuszkodzone i bezpieczne. Obserwować otoczenie pojazdu i zwracać uwagę na to, aby nikt nie zbliżył się do niego na odległość mniejszą niż 2 m. Ewentualne osoby znajdujące się w pomieszczeniu należy poinformować, że rozlegnie się głośny huk i że nie mogą się zbliżać do pojazdu na odległość mniejszą niż 2 m. Użytkownik i inne obecne osoby powinny używać środków ochrony indywidualnej.
5. Nacisnąć przycisk 1 i przytrzymać go lewym kciukiem do momentu uruchomienia. Dioda LED Ready miga przez 5 sekund.
6. Następnie dioda LED Ready świeci przez 5 sekund. W tym czasie nacisnąć krótko przycisk 2 w celu uruchomienia systemu ochrony przed dachowaniem. W tym cyklu (punkt 6+7) możliwe jest tylko jedno uruchomienie. Jeśli system ochrony jest sprawny, musi się teraz uruchomić.

Ponieważ urządzenie jest samobezpieczne i zabezpieczone przed nieprawidłowym użyciem, opisany proces uruchamiania musi być dokładnie zachowany.

Urządzenie ma funkcję aktualizacji. Jeśli wymagana jest aktualizacja, oprogramowanie aktualizacyjne jest dostępne w strefie pobierania na www.car-connect.cc. Należy je pobrać i zainstalować na komputerze. Gdy program instalacyjny tego zażąda, należy połączyć się z urządzeniem za pomocą kabla dostarczonego z urządzeniem.

We wtyczce do gniazdka sieci pokładowej pojazdu znajduje się bezpiecznik 8 A. W razie potrzeby użytkownik może go wymienić. W tym celu należy odkręcić wtyczkę.

4 Gwarancja

Na urządzenie VAS 611 005 obowiązuje 24-miesięczna gwarancja firmy CAR-connect GmbH, która obejmuje wady materiału i wykonania.

Okres gwarancji zaczyna się w dniu dostawy potwierdzonym w fakturze lub specyfikacji dostawy.

Gwarancja przysługuje użytkownikowi/kupującemu, jeśli urządzenie zostało nabyte w autoryzowanym punkcie sprzedaży i było używane zgodnie z przeznaczeniem.

Gwarancja traci ważność w przypadku użycia urządzenia niezgodnie z jego przeznaczeniem.

Gwarancja traci ważność również w przypadku używania urządzenia niezgodnie z instrukcją obsługi.

W razie usterki lub błędu CAR-connect naprawia lub wymienia tylko niesprawne elementy.

Adres serwisu:

CAR-connect GmbH

Am Egelingsberg 8

D-38542 Leiferde

Niemcy

5 Przechowywanie urządzenia

Urządzenie należy przechowywać w oryginalnej walizce.

6 Dane techniczne

Napięcie wejściowe na wtyczce sieci pokładowej 12 V: 10-16 V

Prąd maksymalny na wtyczce sieci pokładowej 12 V: 8 A

Instrukcja obsługi

Urządzenie do sprawdzania systemu ochrony przed dachowaniem

VW AG I VAS 611 005

Napięcie wyjściowe na 4-stykowym gnieździe przyłączeniowym: 10-16 V

Napięcie wejściowe na wtyczce mini USB: 4,45 V — 5,50 V

Klasa ochrony III (obniżone napięcie bezpieczne)

Uruchamianie metodą 2-ręcznej obsługi bezpieczeństwa

Do stosowania w zamkniętych pomieszczeniach.

Urządzenie VAS 611 005 może być używane na wysokości do 4000 m n.p.m.

Urządzenie VAS 611 005 może być używane w temperaturze do 40°C.

Urządzenie VAS 611 005 jest przeznaczone do pracy przy wilgotności względnej od 10 do 80% w temp. maks. 25°C.

Urządzenie VAS 611 005 może być przechowywane w temp. od -20 do 55°C przy wilgotności względnej od 10 do 80%.

7 Czyszczenie i odkażanie

Czyszczenie i odkażanie można wykonywać tylko suchą szmatką.



CAR-connect GmbH
Am Egelingsberg 8
D-38542 Leiferde
Niemcy
Tel. +49 (0) 5373 – 92197-0
Faks +49 (0) 5373 – 92197-88
info@car-connect.cc
www.car-connect.cc